08/02/2022

भाव पत्रक / Rate Enquiry Letter

राष्ट्रीय फैशन प्रौद्योगिकी संस्थान (निफ्ट) मुंबई द्वारा निम्नलिखित कार्य के लिए मोहरबंद निविदाएँ आमंत्रित करता हैं। निफ्ट, बिना कोई कारण बताए निम्नतम या सभी निविदाओं को स्वीकार या अस्वीकार करने का अधिकार सुरक्षित रखता है।

Sealed Quotations are hereby invited by NIFT Centre, Mumbai for the following work. The undersigned reserves the right to accept or reject the lowest or all the quotations without assigning any reasons.

कार्य का नाम: निफ्ट मुंबई के खारघर, नवी मुंबई में स्थित परिसर (प्लाट संख्या 15) में मरम्मत कार्य। Name of Work:Repairing work at NIFT Campus (plot No. 15), Kharghar, Navi Mumbai.

	Manibal.				
क्रम संख्या	कार्य का विवरण	मात्रा	मात्रक	दर (रुपये)	राशि (रुपये)
1	Dismantling tile work in floors including		वर्ग		
	cement mortar (10 to 35mm thk.) and	20.00	मी∘/		
	stacking material as instructed by Engineer	36.00	Sq.		
	in Charge.		Mt.		
2	Providing and laying Vitrified tiles in floor				
	of size 600 x 600 mm (size, thickness,				
	colour & shade as per existing tiles) with			Λ.	
	water absorption less than 0.08% and				
	conforming to IS:15622, of approved brand		वर्ग		
	& manufacturer laid on 20 mm thick cement		मी∘/		
	mortar 1:4 (1 cement: 4 coarse sand)	18.00	Sq.		
	jointing with cement slurry @3.3 kg/sqm		Mt.		
	including grouting the joints with white				
	cement and matching pigments etc. The				
	tiles must be cut with the zero chipping				
	diamond cutter only. Laying of tiles will be				201

Seal and signature of the Agency

Date: og 2/2011 Joint Director

डिजाईन, मैनेजमेंट तथा टैक्नालॉजी का महाविद्यालय A Premier Institute of Design, Management & Technology A statutory body under the NIFT Act 2006

Page 1 of 4

	T			la de la companya de
	done with the notch trowel, plier, wedge,			Thisting Of
	clips of required thickness, leveling system			
	and rubber mallet for placing the tiles gently			
	and easily. Make of tile should be same as			
	existing tile or as approved by NIFT Official.			
3	Laying available Vitrified tiles in floor of			
	size 600 x 600 mm laid on 20 mm thick			
	cement mortar 1:4 (1 cement: 4 coarse			
	sand) jointing with cement slurry @3.3	18.00		
	kg/sqm including grouting the joints with		वर्ग मीः/	
	white cement and matching pigments etc.			
	The tiles must be cut with the zero chipping		Sq.	
	diamond cutter only. Laying of tiles will be		Mt.	
	done with the notch trowel, plier, wedge,			
	clips of required thickness, leveling system			
	and rubber mallet for placing the tiles gently			
	and easily.			
4	Disposal of building rubbish/ malba by	1.00		
	mechanical transport including loading,			
	transporting, unloading and dumped far		Trolley	
	away from Institute or in approved municipal			
	dumping ground for lead upto 10 km for all			
	lifts, complete as per directions of Engineer-			
	in-charge.			
	कुल / Total			
	जी एस टी / GST @%			
	कुल योग / Net Total			
		1		

नियम एवं शर्ते / Terms & Conditions:

1) मोहरबंद भाव पत्रक जमा करने की अंतिम तिथि 16 फरवरी 2022 को अपराह: 3 बजे तक है Last date of receipt of sealed Quotation is 16/02/2022 upto 3.00 pm.

2) बोलीदाताओं द्वारा उद्धृत कुल राशि के आधार पर सफल एजेंसी का निर्णय लिया जाएगा। L1 agency will be decided based on the total amount quoted by bidders.

Seal and signature of the Agency

Date: 08/02/2021 Joint Director

Page 2 of 4

- 3) एजेंसी को कार्य करने में कार्य मानक ब्रांड की सामग्री का उपयोग करना होगा या निफ्ट अधिकारिक द्वारा स्वीकृत सामग्री का उपयोग करना हैं।

 The work shall be executed with standard brand material or as approved by NIFT official.
- 4) कार्य के मूल्य/ दर, उपयोग में आने वाले सामान, किराया, परिश्रम और उपयुक्त कर सहित उद्धृत करने चाहिए, जीएसटी के आलावा अलग से किसी भी राशि का भुगतान नहीं किया जाएगा | The quoted rates will be inclusive of cost of all material requires, transportation, labour and taxes as applicable, nothing shall be paid extra except GST.
- 5) कोई अग्रिम भुगतान नहीं किया जाएगा। No advance payment will be made.
- 6) एजेंसी को कार्य, कार्य आदेश प्राप्ति से 20 दिनों तक पूरा करना होगा। कार्य पूरा करने में देरी के लिए 250/- प्रतिदिन की दर से जुर्माना लगाया जाएगा।

 The Agency has to complete the work within 20 days after receipt of work order.

 panelty @ 250/- per day will be imposed for delay in completion of work.
- 7) कार्य की गुणवता सही होनी चाहिए, कार्य की घटिया गुणवता/कार्यकुशलता के लिए कार्य की कुल कीमत का 3% की दर से जुर्माना लगाया जाएगा।

 Quality of work should be upto the mark. Panelty @ 3% of work done amount will be imposed for substandard quality of work/workmanship.
- 8) एजेंसी को सुरक्षा नियमों को ध्यान में रखकर कार्य का निष्पादन करना चाहिए और वह अपने कामगारों की सुरक्षा के लिए स्वयं जिम्मेवार होगी।
 The agency should execute the work keeping safety rules in mind and will be responsible for the safety of its workers.
- 9) कार्य करने समाप्ति पर कार्य की मात्रा भिन्न हो सकती है इसलिए कार्य का भुगतान वास्तविक आधार पर बिल और पैमाइश जमा करने पर किया जाएगा। Quantity of work may vary at the time of execution, hence payment shall be made on actual basis on submission of bill with measurement sheet.
- 10) मापदंड के अनुसार एजेंसी द्वारा किया गए जीएसटी के भुगतान का प्रमाण प्राप्त होने के बाद ही निफ्ट द्वारा एजेंसी को भुगतान जारी किया जाएगा।

 The payment will be released by NIFT to the agency only after the submission of proof of payment of GST made by the agency as per the criteria is received.

Seal and signature of the Agency

Date: 08 02 2022 Joint Director

Page 3 of 4

- 11) कार्य में किसी भी प्रकार की त्रुटी होने पर निफ्ट के अनुसार एजेंसी को कार्य की मरम्मते करनी होगी।
 - In lieu of any defect, the work shall be repaired by the agency if NIFT desires so.
- 12) किसी भी विवाद के मामले में न्यायालय का न्यायिक अधिकार क्षेत्र नवी मुंबई होगा। In case of any dispute the Jurisdiction of Court will be Navi Mumbai.
- 13) प्रतिस्पर्धी मूल्य/दरों को कोट करने से पूर्व, कार्य और स्थल के भौतिक मूल्यांकन और पैमाइश के बारे में स्पष्टीकरण के लिए (यदि कोई हो तो), एजेंसी निफ्ट के अधिकारी से कार्यालय समय के दौरान संपर्क कर सकती है।

The Agency must visit the campus and Contact to NIFT's Official for clarifications about physical assessment of area/work to be furnished and about measurement etc. before quoting the competitive rates.

• जीएसटी मापदंडों के अनुसार लागू होगा / GST will be applicable as per norms.

the state of the s			
क्रम	पंजीकरण का विवरण	पंजीकरण संख्या	
संख्या	Details of Registration	Registration No.	
1.	जी एस टी / GST		
2.	पैन कार्ड / Pan Card		

	संयुक्त निदेशक 08/02/32
<u>जेंसी का नाम और पता</u> :	ű
सर्स,	

Seal and signature of the Agency

Date:

Joint Director

Λ